

STADSREKENING
van
[2 februari] 1311 tot [1 februari] 1312

- 5 A. ORIGINEEL op perkamenten register van 62 folio's, oorspronkelijk niet maar in de 19de eeuw genummerd met potlood in Arabische cijfers. De folio's 11v, 12, 12v, 17v, 27, 47v, 51 t/m 53v, 61 t/m 62v zijn onbeschreven. H. 41,5 cm ; B. 30 cm. Gebonden in originele perkamenten band met eigentijdse titel in inkt op de voorzijde en 19de eeuwse datering 1311 (eveneens in inkt) op de rug.

10 [*f^o 1*] Dit es de rekeninghe Jacobs van Staden ende Everard Rijnvischs, tresoriers van der stede, als van haren ontfanghe ende huteghevene van den jare M CCC XI, welke rekeninghe ghedaen was voer buerghemeesters, schepenen, raed, porters ende alle de ghene van der stede diere comen wilden up de halle sdisendaghes voer Onser Vrouwen dach in maerte [*23 maart*].

15 **[A. ONTVANGSTEN]**

[1] [Ontvangsten van hallen, poorten ende visserieën].

Ontfanghen van Roegere van Coudebroec ende sinen gheselschepe van der ouder halle 83 lb. 6 s. 8 d.

Item van Roegere voerseid ende sinen gheselschepe van der nieuwer halle
 20 196 lb. 17 s. 10 d.

Item ontfanghen van der nieuwer halle van Sinte Marien Lichtmesse [*2 febr.*] tote half april, van elken lakene 5 d., 112 lb. 4 s.

Item van Janne den Vos ende van sinen gheselschepe van den crane 142 lb.

Item van Lippine van Arsele ende sinen gheselschepe van Scoenamijns ende
 25 Sinte Katelinen porte van der kalchiede 131 lb.

Item van Daniele f. Daniels ende sinen gheselschepe van der Bueterbeke enter Zant porte van der kalchiede 127 lb.

Item van Andriese den Baerdmakere van der kalchiede van der Ezelporte 27 lb.

Item van Willem Bayarde ende sinen gheselschepe van der Spoy porte ende
 30 Sinte Cruus porte van der kalchiede 66 lb.^a

^a Tegen de onderrand : (onleesbaar).

[B. UITGAVEN]

[*f^o18*] Dits hute ygheven ende al in goeder paye bi Jacoppe van Staden ende Everarde Rynvische int jaer XI.

[1] [Riders ende boden]^a.

- Onsen here den grave in hoefscheden ghegheven 1.000 lb. 5
- Roegere van Hertsberghe ende sinen gheselschepe ysent ten Damme swoensdaghes na Onser Vrouwen daghe ter Lichtmesse [*3 febr.*], daer verterd 6 s.
- Item doe Coelarde Cordscove, Janne den Mol ende meester Willem Chuerline ende haren gheselschepe ysent te Male, daer verteerd 22 s.
- Item doe enen bode comende van Ghent met letteren 3 s. 4 d. 10
- Item doe enen bode comende van Ypere met letteren van condute omme daer vri ter jaermaerct te comene 6 s. 8 d.
- Item meester Jan Balkarde isent te Curtrike toten grave ende vord te Wanes toten bisscop smaendaghes voer Sinte Valentijns daghe [*10 febr.*], van 6 daghen 6 lb. 12 s. 4 d. 15
- Item doe enen bode comende van meester Jan Balkarde doe hi voer van Curtrike te Wanes 6 s.
- Item doe enen bode comende van den Kerspenoysen van Atrecht 16 s.
- Item doe enen bode comende van onsen here den grave met letteren 6 s. 8 d.
- tem doe enen bode comende van Dornike met letteren 6 s. 8 d. 20
- Item enen bode comende van den grave van Namen smaendaghes na Sinte Valentyns daghe [*15 febr.*] 6 s. 8 d.
- Item enen bode comende van myn here Gye met letteren swoendaghes daer naer [*17 febr.*] 10 s.
- Item Jacoppe van den Ackere, meester Willem Chuerline, meester Jan Balkart, 25 myn here Jan van Huutkerke ende vele andre lieden ysent te Male svrindaghes voer Sinte Pieters daghe ter coudermesse [*19 febr.*], doe daer verterd 4 lb. 18 s. 8 d.
- Item Colard Cordscoef, Jacob van den Ackere, meester Willem Chuerlin, meester Jan Balkart ende haer gheselscep ysent te Male, doe daer verteerd 20 s.
- Item Lambert Bonin, Jan Hoeft, meester Jan Balkart ysent te Male in Sinte Pieters daghe ter coudermesse [*22 febr.*] 4 s.^b 30
- [*f^o 18v*]^c Item doe Borenyette ysent te Snepgate omme Diederike van Snepgate 6 s.

^a Deze woorden, gevolgd door in goeder paye, staan bovenaan het folio.

^b Tegen de onderrand : hoc est 1.017 lb. 6 s.

^c Vanaf dit folio tot folio 26v staat bovenaan : huut ygheven riders ende boven in goeder paye.

Item Jacoppe den Garencoepere van lakene tot hem ghenomen up die halle bi ser Martijns tiden van der Rughen ten raden boef doe van der stede ende ten zelvotters boef ghesent met Gillis Voete te Beverne 162 lb.

Item Jacoppe van Cranenburg van dat men binder selver rekeninghe sculdich bleef Janne hutten Zacke van wasse ghelevert myn here Willeme van Gulike 273 lb. 5 10 s. 4 d.

Item Janne van der Cousse van waslichte daer ghenomen 26 lb.

Item dat schepenen ende rade ghewaect hebben 49 s. 2 d.^a.

Item tsondaghes voer Onser Vrouwen dach [30 jan.] van tuerven ende van stro upt Ghiselhuus doe men zeghelde ter Lichtmesse 8 s. 2 d.^b. 10

[f^o 36]^c Dits hute ygheven van lakenen van den saysoen cleedren van Paeschen,
in lichter paye

Everarde Rijnvische van der serjante lakene 143 lb. 6 s. 8 d.

Item doe Everarde voerseid van meester Jan Zegards, Michiel Appelcoepers ende Jan Oudcorens lakene 60 lb. 15

Item doe Janne den Pinkere den jonghen van den garsoen lakene 50 lb.

Item doe Janne den Weesen van der werclieder lakene 27 lb. 6 s.

Item doe Lamsine den Wulp van der vinders garsoene lakene van den ramen 15 lb.

Item doe Lamsin Sleepstave den jonghen van Lammekine der deelmanne garsoene lakene 6 lb. 5 s. 20

Item doe Andriese van Stijvelde van Jan f. Stevens ende Wipheems lakene 14 lb. 2 s. 4 d.

Item doe Janne den Wale van Antelijns lakene 4 lb. 11 s.

Item doe Adelisen bachten Monstre van Alebasts lakene 6 lb. 10 s. 25

Item Pietere den Visch van sinen cleedren ende van sinen voedinghen 10 lb.

Huut ygheven van voedinghen van den selven saysoene,
in lichter paye

Diederike van Snipgate 30 s.

meester Jan Raepzade 30 s. 30

Joesse van den Dike 30 s.

Veyse van der Biest 30 s.

Jacoppe den Bakere 30 s.

Pietere Karidoen 30 s.

den Bloc 30 s. 35

Michiele den Appelcoepere 6 lb.

meester Jan Zegarde 4 lb.

Jan Outcorne 3 lb.

Janne van der Co van der werclieder voedinghe 7 lb.^d.

^a *In de rand* : usque hic.

^b *Tegen de onderrand* : hoc est 2.108 lb. 19 s.

^c *Bovenaan het folio staat* : lichte paye.

^d *Tegen de onderrand* : hoc est 368 lb. 11 s.

[*f*^o 36v]^a Dits huut ygheven van lakene van den saysoen cleederen
van Sinte Baefsmesse, al in lichter paye

Everarde Rynvissche van der seriante lakene 135 lb. 16 s. 8 d.

Item doe den selven Everarde van Michiel Appelcoepers, meester Jan Zegards
5 ende Jan Outcorens lakene 60 lb.

Item doe Janne den Pinkere den jonghen van der werclieder lakene 23 lb. 14 s.
4 d.

Item doe Janne Vermarien zuene van der garsoene lakene 53 lb. 16 s. 8 d.

Item doe Michiel Suckarde van der vindere knapen lakene van den ramen 13 lb.
10 6 s. 8 d.

Item doe Jan f. Stevens over sine cleeder 3 lb. 6 s. 8 d.

Item doe Anteline v.d.s. 3 lb. 6 s. 8 d.

Item doe der broodweghers garsoene v.d.s. 3 lb. 6 s. 8 d.

Item doe Wipheeme v.d.s. 3 lb. 6 s. 8 d.

15 Item doe Lammekine, der paysierres garsoene, 5 lb.

Huut ygheven binden selven saysoene van voedinghen, in lichter paye

[*De eerste zeven namen en bedragen zijn dezelfde als de eerste zeven in de
parallele rubriek op f*^o 36].

Michiele den Appelcoepere 5 lb. 10 s.

20 meester Jan Zegarde 6 lb.

Jan Outcoren 3 lb.

Janne van der Co van der werclieder voedinghe 7 lb. 5 s.

Item Pieter den Visch over cleedere ende voedinghe 10 lb.^b

[*f*^o 37]^c Item bi Zegarde van frochine 48 s.

25 Item upt Ghiselhuus tsondaghes voer der Lichtmesse [*30 jan.*] doe men
zeghelde, daer verterd 40 s.

Item Janne van der Stove, den scheerre, van 1 huus staende bachten begaerden,
dat hem de stede ygheven hadde binden orloghe over ander scade die hem de stede
ghedaen hadde, twelke huus den here Willeme van den Ackere weder ghekeerd was
30 omme dat te voren zijn geweest hadde, waen of dat Jan voerseid der stede letteren
hadde 45 lb.

Item van scrifturen als van den pointe die de grave der stede heesschende es, de
welke pointe den ambochters over gheleverd waren, van 14 brieven 50 s.

Item Pieterkin Deynaerde als van sinen dienste van den daghinghen 7 lb.

35 Item Coppine den Reepere v.d.s. 7 lb.

Item Coppine Kempen in hoefscheden hem ygheven 40 s.

Item Borenyette v.d.s. 40 s.

Item Heinen den Wilden v.d.s. 40 s.

Item Hannekine van Arsebroec v.d.s. 40 s.

40 Item Janne van Huussen v.d.s. 40 s.

^a *Bovenaan het folio staat* : huut ygheven in lichter paye.

^b *Tegen de onderrand* : hoc est 347 lb. 6 s.

^c *Bovenaan dit folio en de volgende tot f*^o 39v *staat* : ymeene hute gheven in lichter paye.

Item swoensdaghes daer na [24 febr.] Pieter Heldebolle ende Jan Hoefde v.d.s. 4 lb.

Item sdonresdaghes daer na [25 febr.] Janne van Aerlebeke ende Wouter Hurbane v.d.s. 4 lb.

Item sfrindaghes daer na [26 febr.] Wouter Bonine ende Lambrecht Bonine v.d.s. 5 4 lb.

Item tsaterdaghes daer na [27 febr.] Meuse Florense ende Colarde den Coods v.d.s. 4 lb.

Item tsondaghes voer inganghende maerte [28 febr.] Roegere van Hertsberghe ende sinen gheselle v.d.s. 4 lb. 10

Item smaendaghes daer na [1 maart] Jacoppe van den Ackere ende Claise den Gord v.d.s. 4 lb.

Item sdisendaghes daer na [2 maart] Janne van den Poele ende Jan den Mol v.d.s. 4 lb.

Item Willeme van Gothhem, Janne den Maech ende Pietere f. ser Laurens van 15 dat zi up de halle waren ende de clocke behoeden, van haren coste 20 lb. 10 s.

Item van den fruit stallen te wachtene up de Maerct in de vastenen 15 lb.

Item Gillise van Artrike over ene paer hertine hanscoen dat hem beloofd was als men dassise vercochte 33 s. 4 d.

Item mijn here Jacoppe van den Hulse v.d.s. 33 s. 4 d. 20

Item Arture van dienste der stede ghedaen van schrifturen 4 lb.

Item Alebaste van dienste der stede ghedaen 3 lb.

Item Borenyette hem ghegheven in oefscheden 5 lb.

Item Symoene Zegards knape hem in oefscheden ygheven 40 s.

Item Coppine Kempen van stro ghestroit upt Ghiselhuus 3½ s. ^a 25

[f^o 39] Item den knapen enten joncwiven ser Everard Rijnvisch in oefscheden idaen over hare pine 15 lb.

Item Jacobs meisnieden van Staden v.d.s. 6 lb.

Item Ghiseline den Ruede, der stede tegheldeckere, in hoefscheden ydaen over sine cleeder 8 lb. 30

Item Mase, den scrivere, van schrifturen ghedaen van tresoriers rekeninghe 10 lb.

Item Willem Sciete v.d.s. 10 lb.

Item van coste ghedaen te Everard Rynvisch binder tijt dat tresoriers hare rekeninghe daden scriven 65 lb.

Item Diederike van Hardoye van dat schepenen ende raede daer gherepareerd 35 hebben 20 lb.

Item Zegarde over sine pine in hoefscheden 10 lb.

Item meester Jan Karline in hoefscheden 6 lb. 13 s. 4 d.

Item Michiele den Appelcoepere v.d.s. 6 lb. 13 s. 4 d.

Item Jan Outcorne v.d.s. 10 lb. 40

Item Pietre Karidoen v.d.s. 5 lb.

^a Tegen de onderrand : hoc est 101 lb. 2 d.

Summa van desen voerseiden parcheelen gherekent
 in goudinen 27 goudine 16 grote torn.
 Summa huut ygheven van skoninx ghelde also blyct
 in dit blad 17.021 grote goudine, valent in lichter paye
 56.736 lb. 13 s. 4 d.

[*f*^o 54]^a [8] **Dits huut ghegheven wesen in goeder paye.**

Coppine, Clais Mols wese, 20 s.

Item Janne ende Jacoppe, Jacob Coolnars wesen, 8 lb. per Michiele den Coolnare.

10 Item Jans Muenx wese, Coppine, 8 lb.

Item Grielkine, Pieter Boghemakers wese, 8 lb.

Item Claise van der Buerse te Sinte Marien Magdalenen 35 s.

Item Janne, f. Riquards Herebrands, van dat men hem tachter bleef van den ses
 hondert pond up hem staende in de weseboec zonder wasdoem 300 lb. lichter paye,
 15 valent 100 lb. goeder paye, per Jan Breidele f. Lauwers.

Item Truden, Clais Zaghers wese, 6 lb.

Item Willem Carremanne 25 lb.

Item Marien, Willem Ruebins wese, 20 s.

Item Boidin Hueris wesen 15 lb. per Boiden Hueris.

20 Item Adelisen van der Buerse 6 lb.

Item Jan Ruwelope, Wouter Ruwelox wese, 14 lb. 10 s.

Item Coppine van der Roede, f. Diedrix van der Roede, 3 lb.

Item Boidekine van Bertengheem, f. Willem van Bertengheem, 3 lb.

Item Lijskine, Jan Oudcorens keefswese, 30 lb. 12 d.

25 Item Symoene den Voegherare 30 lb.

Item Marien van Roydamme, der beghinen, 7 lb. 9 s.

Item Hannekine van den Dike, Joes broeder van den Dike, 32 s.

Item Hannekine van Ware, Gillis wese van Ware, 40 s.

Item Grielen, f. Gherard van den Velde, 40 s.

30 Item Katelinen, vidua Pieterman Vinnes, 5 lb.

Item Lisebetten, f. Ravens Dorpers, 15 lb. ^b.

[*f*^o 54^v] Item Janne van Ysendike 50 s.

Item Diederike, f. Jan Ghosins wese, 16 lb. 9 s. 4 d., per Everard Rynvisch. Item
 den selven Diederike 22 lb. 2 d., per Jacobe van Staden.

35 Item Janne Bonine, f. ser Jacobs wese, 40 s. per Pietere van Houtawe f. Verheilzoeten.

Item Janne Cant, f. Hughe Cants wese, 17 s. 2 d.

Item Willeme f. Hughes, f. Willems van Moerkerke, 16 s. 3 d. per Zegaerd.

Item Griele f. Baerdekins, f. Gherard Baerds bachter Halle, 15 s. 6 d.

^a Tegen de bovenrand van folio's 54- 56 staat : (huut ghegheven) we(e)sen in goeder paye.

^b Tegen de onderrand : hoc est 283 lb. 7 s.

- Item Pieterkine ende Claikine, Jacobs wesen van Bochout, 5 s. 10 d.
- Item Janne, f. Bouden van Ysendike, 2 s. 8 d. per Woubrecht Doelevan, van Ysendike.
- Item Coppine, f. Jans Duvekins, svleeschouwers, 59 s. 4 d. per Jan Duvekinne, vleeschouwere. 5
- Item Griele Woelbrous, f. Lisebetten van Boevenkerke, 6 lb. 4 s. 2 d. Item Kate-
linen, haerre zuster, 44 s. 10 d.
- Item Michielkine ende Callekine, f. Michiels van Staden, 13 lb. 4 s. per Jacobe van Staden.
- Item Marien, Clais Wandelards wesen, 9 lb. 6 s. 3 d. 10
- Item mijn here Jan Danwilt, ruddere, 25 lb.
- Item Jacoppe van Langhemaerc 24 lb.
- Item Symoene van der Laye 24 lb.
- Item Janne Walkier 24 lb.
- Item den here Gillise, capellaen van den Wijngarde, van der capelrie, 12 lb. 15
- Item Everarde Rijnvisch over sine stiefkindere 87 lb. 14 s. 9 d.
- Item Scone van Zarren 24 lb.
- Item Lammekine Beroud 4 lb.^a
- [f^o 55] Item Hannekine ende Katelinen, f. Jans f. meester Symoens, 100 lb.
- Item Janne van der Stove, f. Jans van der Stove, 10 lb. Item Clemencien van der 20
Stove, Jans zuster voerseid, 10 lb.
- Item Claikine, Clais wese van den Gasthuse, 5 lb.
- Item Coppine, Boidin Muds weese, 3 lb.
- Item zuster Marie^b van Wicken 12 lb.
- Item Celien, f. Jacob Garencoepers, 10 lb. 25
- Item Jacob Loevine 100 lb.
- Item Clemente den Nayere 6 lb., per den here Lambrechte den Nayere.
- Item Jan Bonine van den Gapere 20 lb.
- Item Clais Cortebrucghs wese 3 lb.
- Item Claikine, Clais wese van Zevencote, 4 lb. 30
- Item Grielen van Perone 4 lb.
- Item Michiels wesen van Male 5 lb.
- Item Jans Finieres weesen 8 lb.
- Item Kerstiaen, Jans Langhen wese, 5 lb.
- Item Lisebetten van Maerc 6 lb. 35
- Item Mariken, Gerveys wese van der Matte, 51 s. 5 d.
- Item Bernarde den Cupere 4 lb.
- Item Baselis weesen van den Boengaerde 4 lb.
- Item Janne Hoefde 50 lb.
- Item Lambrecht Bonine f. ser Bertelmeus over joncfrouwe Marien, sinen wive, 40
60 lb.

^a Tegen de onderrand : hoc est 304 lb. 10 s. 2 d.

^b Marie interlineair boven het doorgehaalde Margrieten.

- Item Lisebetten van der Buerse 10 lb.^a
 [f^o 55v] Item Basine f. Baselis, wilen was der stede knape, 3 lb.
 Item Claise, Pietere, Betten ende Grielen, Clais wesen van Waes, 40 s.
 Item Coppine ende Hannekine, Jacob Coolnars wesen bi Jans Bertoens dochter,
 5 8 lb. per Anees, vidua Michiel Coolnars.
 Item Heinrike, Heinrix wese van Cranenburgh, ende siere zuster 20 lb.
 Item Hannekine ende Katelinen, f. Jans f. meester Symoens, 100 lb.
 Item Clais kindere van Artrike, nonne te Sin Truden^b 4 lb.
 Item Heilsoeten Takelands 3 lb.
 10 Item Diederike van Edenghem 27 lb. 10 s.
 Item Janne den Voegherare 15 lb. Item Agnieten, siere zuster, 15 lb.
 Item Boidine, Symoens Voegherars keefswese, 6 lb.
 Item Wouter den Ruddere over Janne, sinen broeder, 5 lb.
 Item Wouter f. Wouters ende Agheten, siere dochter, Jans sFos wedewe, 10 lb.
 15 Item myn here Jacoppe van den Hulse 10 lb.
 Item Matheuse, Matheus Valkenars wese, 4 lb.
 Item Pieter Lambrechts wesen 6 lb.
 Item Grielen, Daniels weese van Coelscamp, 50 s. per Janne de Hille.
 Item Pieterkine Meyhaerd 40 s. per Clais Bernarde.
 20 Item Coppine Trevine 4 lb.
 Item Wouters wesen van Ruuslede 20 s.
 Item Pieter Bruninghe, den grauwerkere, 20 s.
 Item Marie Vlaminx, Clais Deeloes wese, 40 s.^c
 [f^o 56] Item Beelien Brunemans 20 s.
 25 Item Arnouds wedewe van Lo 19 s. 1 d.
 Item Clais Bonine van den Gapere 30 lb. Item katelinen, siere zuster, 20 lb. Item
 Oliven, haerre beeder zuster, 10 lb.
 Item Claren Rijnvischs, f. Everard Rynvischs, uxori Jacobi Lams junioris^d,
 30 lb.
 30 Item Gherewine, f. Lambrecht Bonins f. Gherewyns, over Betkine, siere stief-
 dochter, 30 lb.
 Item Clais Doom 6 lb.
 Item Agniete, Lamsin Machenaers dochter, 49 s. 6 d.
 Item Jan den Voegherare 15 lb.
 35 Item Marien Hane ghelux 8 lb.
 Item Jans wesen van der Cousse, Katelinen ende Marien^e, 7 lb. 10 s.
 Item zuster Margrieten Walkiers, nonne tSinte Claren, 5 lb.
 Item Michiele Ruweloce 10 lb.

^a Tegen de onderrand : hoc est 441 lb. 11 s. 5 d.

^b Er staat : Sintruden.

^c Tegen de onderrand : hoc est 251 lb.

^d Jacobi - - - achteraf toegevoegd door andere hand.

^e Katelinen - - - latere toevoeging door andere hand.

- Item Janne Gamboene 10 lb. 10 s.^a. Item Janne Gamboene 19 lb. 10 s.
 Item Janne den Maech 50 lb.
 Item Avesoeten, f. Gillis van den Walle f. Bertelmeus, 10 lb.
 Item Symoene Valenyoere 50 lb.
 5 Item Lisebetten van Langhemaerc 20 lb.
 Item Andriese van Stytselde 10 lb.
 Item Katelinen, f. Jacob Dex, 30 s.
 Item Lisebetten, f. Jan Dex, 20 s.
 Item Margrieten, f. Jans Langhen, 19 s.^b.
 10 [f^o 59] Item Lisebetten, f. Jans [f.] meester Symoens, nonne te Spaermaelyen,
 10 lb.
 Item Janne Outcorne 20 lb.
 Item Willem den Bloc 10 lb.
 Item Zegher Wayen over sijn wyf 20 lb.
 15 Item Jacob den Vos 9 lb. 10 s.
 Item Pietere Hallincbrood 6 lb.
 Item Heilsoeten van Huutkerke 5 lb.
 Item Agnieten van der Anghele 7 lb.
 Item Willeme, f. Hughes van Moerkerke, 5 lb.
 20 Item Marse Thouwers 5 lb.
 Item Janne den Rocghelare over sine kindere 4 lb.
 Item Grielen, f. Matheus Thobbins, 5 lb.
 Item Jacoppe Raloes 20 lb.
 Item Grielen, f. Lisebetten Brantijns, 4 lb.
 25 Item Marien, f. Lambrecht van Ychtenghem, 4 lb.
 Item Diederike van Hardoye 30 lb.
 Item Margrieten Asschentijns 5 lb.
 Item Mathys Steenijn 5 lb. per Josep van Curtrike.
 Item Hannekine den Necker f. Andries over sijn wyf 3 lb.
 30 Item Celien Rijnvisch, f. Willem Rijnvisch, nonne te Sinte Godelieven 10 lb.
 Item Grielen Boongaerds 5 lb.
 Item Adelisen ende Grielen, f. Jan Reingoot Kants, 5 lb.^c.
 [f^o 59v] Item Lamsine Thobbin, f. Michiel Maudereis, 10 lb.
 Item Weitine van Orscamp 12 lb.
 35 Item Scone Timmermans 3 lb.
 Item Adelisen, Heinrix zuster van Hertsberghe, 5 lb.
 Item den here Kerstiane den Ketellare 10 lb.
 Item Janne van Sinte Baefs 5 lb.
 Item Ghertruden van der Leyen 7 lb. 9 s.
 40 Item Sophien Jan Alardyns 6 lb.

^a Post interlineair toegevoegd door latere hand.

^b Tegen de onderrand : hoc est 325 lb. 19 s.

^c Tegen de onderrand : hoc est 197 lb. 10 s.